Condado de Riverside

Registro de Votantes

Elección Primaria Consolidada

Martes, 3 de junio de 2014
Boleta de Muestra y Folleto de Información

La ubicación de su casilla electoral se indica en la contraportada.
Las casillas electorales abren el 3 de junio de 2014 de las 7:00 a.m. a 8:00 p.m.

Último día para inscribirse para votar 19 de mayo de 2014

Rápido • Fácil • Cómodo

Votación por correo

del 5 de mayo al 27 de mayo
Solicitud en la contraportada

Todos los votantes ya pueden votar en la Elección Primaria, sin importar la preferencia de partido.

IMPORTANT NOTICE
If you recieved this Spanish copy of the Sample Ballot and Voter Information Pamphlet in error, please notify our office so that the second language is removed from your registration by calling us at (951) 486-7200 or 1 (800) 773-VOTE (8683) or visit our website at www.voteinfo.net

REGISTRO DE VOTANTES DEL CONDADO DE RIVERSIDE
2724 Gateway Drive • Riverside, CA 92507
951-486-7200 • 800-773-VOTE (8683) • TTY: 951-697-8966
www.voteinfo.net

Noticias Electorales

ACTUALIZACIÓN

Ley de Primaria de los Dos Primeros

La Ley de Primaria Abierta de los Dos Primeros Candidatos exige que todos los candidatos para un cargo nominado por los electores se incluyan en la misma boleta electoral. Anteriormente conocidos como cargos partidistas, los cargos nominados por los electores son cargos legislativos estatales, cargos del Congreso de Estados Unidos y cargos constitucionales estatales.

Tanto en las elecciones primarias abiertas como en las generales, usted puede votar por cualquier candidato sin importar la preferencia de partido que eligió en su formulario de inscripción del elector. En la elección primaria, los dos candidatos que reciben la mayor cantidad de votos—sin importar la preferencia de partido—avanzan a la elección general. Si un candidato recibe la mayoría de los votos (50 por ciento + 1), aún se debe realizar una elección general.

El sistema de primaria abierta de California no se aplica a los candidatos que se estén postulando para cargos locales.

Redistribución de distritos

Cada 10 años se vuelven a definir los límites de los distritos electorales, para ecualizar la población de cada distrito. Los límites de los distritos para el congreso, la legislatura estatal, supervisores de condado y juntas de educación de condado han cambiado. Para ver los nuevos mapas de distrito, visite el sitio web del Registro de Votantes en www.voteinfo.net.

¡No haga fila el día de la elección!

VOTACIÓN POR CORREO

Rápido, fácil y cómodo...
¡Desde la comodidad de su hogar!

Vea la solicitud en la contraportada

VOTACIÓN ANTICIPADA

En la
Oficina del Registro de Votantes del Condado de Riverside

Vea adentro para más detalles

REGISTRO DE VOTANTES
CONDADO DE RIVERSIDE

Estimado Votante:

El 3 de junio del 2014 es el Día de la Elección. Esta Boleta de Muestra y Folleto de Información proporciona las instrucciones para marcar la boleta, la ubicación de su casilla electoral, información sobre los candidatos, y otros detalles importantes de la elección que usted debería revisar antes de votar. Puede marcar sus seleccíones en su Boleta de Muestra y llevarla con usted a las casillas electorales para una fácil referencia.

Usted tiene varias opciones para votar:

Votación por Correo - Votar por correo es comodo y fácil. Usted encontrará una solicitud para recibir una boleta para votar por correo en la contraportada de este folleto. La fecha límite para solicitar una boleta para votar por correo es el 27 de mayo. Usted tiene varias opciones para la devolución de su boleta:

- Envíe por correo su boleta a tiempo para que llegue a la Oficina del Registro de Votantes para las 8 p.m. el Día de la Elección, el 3 de junio del 2014. No se aceptan matasellos.
- Devuelva su boleta en persona a la oficina del Registro de Votantes durante horarios de oficina y hasta el cierre de las casillas el Día de la Elección. Para su comodidad la Oficina del Registro tiene un buzón seguro y bajo llave en su entrada para depositar boletas las 24 horas al día.
- Deposite su boleta en una de las cajas de depósito seguras disponibles en las oficinas designadas de los Secretarios de la Ciudad del 5 de mayo al 2 de junio. Por favor visite nuestro sitio web para ver un mapa de sitios de depósito de boletas.
- Lleve su boleta a cualquier casilla electoral (antes de la 8:00 p.m.) en el Condado de Riverside el Día de la Elección.
- Puede confirmar si la oficina del Registro de Votantes ha recibido su boleta devuelta de Votación por Correo en nuestra página web www.voteinfo.net.
- **¡Vote Primero, Cuente Primero!** Las boletas de Votación por Correo recibidas antes del Día de la Elección se cuentan primero. ¡Devuelva su boleta lo antes posible para asegurarse de que se incluya en los primeros resultados de la Noche de la Elección!

Votación Anticipada - Vote en la Oficina del Registro de Votantes a partir del 5 de mayo al 2 de junio (a excepción de los días festivos), de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 5:00 p.m.; sábado, 24 de mayo y 31 de mayo, de 9:00 a.m. a 4:00 p.m., y el Día de la Elección, 3 de junio de 7:00 a.m. a 8:00 p.m. La Votación Anticipada también estará disponible en centros comerciales en el Condado de Riverside participantes desde el 23 de mayo hasta el 25 de mayo. Por favor visite nuestro sitio web en www.voteinfo.net para obtener información adicional sobre la Votación Anticipada.

Vote el Día de la Elección, 3 de junio - Vea la contraportada de esta Boleta de Muestra para mirar su casilla electoral.

Todavía hay tiempo para trabajar como un trabajador electoral. Necesitamos Oficiales Electorales para trabajar en las casillas el Día de la Elección y con gusto le entrenaremos para ayudar a los votantes con nuestro legado más orgulloso - el derecho al voto.

El equipo del Registro de Votantes está aquí para servirle. Por favor póngase en contacto con nosotros en cualquier momento, para poder ayudar a hacer su experíencia electoral positiva. Gracias por participar en esta elección - ¡su voto cuenta!

Atentamente,

Registro de Votantes

Asegúrese de seguir al Registro de Votantes
en Facebook, YouTube y Twitter.

2724 Gateway Drive, Riverside, CA 92507-0918 • (951) 486-7200 • FAX (951) 486-7272 • TTY (951) 697-8966
www.voteinfo.net

Elecciones en California

NUEVA LEY
Entró en vigor
1 de enero 2011

La Ley de Primaria Abierta de los Dos Primeros Candidatos exige que todos los candidatos para un cargo nominado por los electores se incluyan en la misma boleta electoral. Anteriormente conocidos como cargos partidistas, los cargos nominados por los electores son cargos legislativos estatales, cargos del Congreso de Estados Unidos y cargos constitucionales estatales.

Tanto en las elecciones primarias abiertas como en las generales, usted puede votar por cualquier candidato sin importar la preferencia de partido que eligió en su formulario de inscripción del elector. En las elecciones primarias, los dos candidatos que reciben la mayor cantidad de votos—sin importar la preferencia de partido—avanzan a la elección general. Si un candidato recibe la mayoría de los votos (50 por ciento + 1), aún se debe realizar una elección general.

El sistema de primaria abierta de California no se aplica a los candidatos que se estén postulando para cargos locales.

La ley de California exige que la siguiente información se imprima en esta guía.

Cargos Nominados por los Electores

Los partidos políticos no pueden nominar formalmente a candidatos para cargos nominados por los electores en la elección primaria. Un candidato nominado para un cargo nominado por los electores en la elección primaria es la persona nominada por la gente y no la nominación oficial de ningún partido en la elección general. Un candidato para nominación para un cargo nominado por los electores debe establecer su preferencia partidista, o la falta de preferencia partidista, en la boleta electoral, pero solo el candidato puede seleccionar la designación de preferencia partidista y esta se incluye sólo para información de los electores. No significa que el candidato esté nominado o apoyado por el partido disignado, o que exista alguna afiliación entre el partido y el candidato, ni se debe considerar que ningún candidato nominado por los electores sea el candidato oficialmente nominado de un partido político. En el folleto de la boleta electoral de muestra del condado, los partidos pueden incluir los candidatos para los cargos nominados por los electores que han recibido el respaldo oficial del partido.

Cualquier elector puede votar por cualquier candidato para un cargo nominado por los electores, si cumple con los otros requisitos necesarios para votar para ese cargo. Los dos candidatos que reciban la mayor cantidad de votos en la elección primaria avanzan a la elección general para el cargo nominado por los electores, incluso si ambos candidatos han espicificado la misma designación del partido de preferencia. Ningún partido puede hacer participar en la elección general a un candidato con designación para dicho partido a menos que tal candidato haya sido uno de los dos que obtuvieron la mayor cantidad de votos en la elección primaria.

Cargos Estatales No Partidistas

Los partidos políticos no tienen derecho a nominar candidatos para cargos no partidistas en la elección primaria, y un candidato en la elección primaria no es el candidato oficial de ningún partido para el cargo específico en la elección general. Un candidato para nominación para un cargo no partidista no puede designar su preferencia partidista, o la falta de ella, en la boleta electoral. Los dos candidatos que reciban la mayor cantidad de votos en la elección primaria avanzan a la elección general para el cargo no partidista.

Redistribución de distritos

Cada 10 años se vuelven a definir los limites de los distritos electorales, para ecualizar la población de cada distrito. Los limites de los distritos para el congreso, la legislatura estatal y supervisores de condado han cambiado. Cambios en los limites también se aplican a cualquier ciudad, distrito escolar, distrito especial o que votan por áreas fideicomisarios o divisiones. Para ver los nuevos mapas de distrito, visite el sitio web del Registro de Votantes en www.voteinfo.net.

CÓMO MARCAR SU BOLETA DE PAPEL

Consulte las siguientes instrucciones para marcar su boleta oficial correctamente:

- **Conecte la flecha que apunta hacia su selección, como en el ejemplo provisto.**
- **Revise los dos lados de su boleta para ver si hay contiendas de votación.**
- **Use un bolígrafo negro. No use pluma con punta de fieltro, tinta roja ni tinta de gel.**
- **Se prefiere una sola línea para conectar la flecha.**
- **No vote por más de la cantidad de votos permitidos en cada contienda (por ej., vote por uno, no vote por más de dos, etc.).**
- **Favor de guardar la boleta doblada de la misma manera en que la recibió.**

DIBUJE UNA LÍNEA PARA MARCAR SU VOTO

¡¡¡VOTE!!!

NOTA IMPORTANTE:

Si usted es un votante que vota por correo, deberá llenar y firmar el sobre de entrega para que su voto sea contado.

HAGA QUE SU VOTO CUENTE... MARQUE SU BOLETA CORRECTAMENTE

EJEMPLO

CORRECTO

INCORRECTO

Si desea una demostración sobre cómo marcar su boleta, visite nuestro sitio web en www.voteinfo.net

RV039-003

Constant-33-SPOPTECH

SAMPLE BALLOT / BOLETA EJEMPLAR

CA33-1-039V

VOTER-NOMINATED OFFICES
CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES

STATE / ESTADO

Governor / Gobernador
Vote for One / Vote por Uno

AKINYEMI AGBEDE
Party Preference: Democratic
Doctoral Student
Preferencia de Partido: Demócrata
Estudiante de Doctorado

RICHARD WILLIAM AGUIRRE
Party Preference: Republican
Real Estate Investor
Preferencia de Partido: Republicano
Inversionista en Bienes Raíces

ROBERT NEWMAN
Party Preference: None
Psychologist / Farmer
Preferencia de Partido: Ninguna
Psicólogo / Agricultor

CINDY L. SHEEHAN
Party Preference: Peace and Freedom
Author / Non-Profit Director
Preferencia de Partido: Paz y Libertad
Escritora / Directora de Organización sin Fines de Lucro

JOE LEICHT
Party Preference: None
Golf Course Operator
Preferencia de Partido: Ninguna
Operador de Campo de Golf

LUIS J. RODRIGUEZ
Party Preference: Green
Author / Community Organizer
Preferencia de Partido: Verde
Escritor / Organizador Comunitario

ALMA MARIE WINSTON
Party Preference: Republican
Project Funding CEO
Preferencia de Partido: Republicano
Directora Ejecutiva de Financiación de Proyectos

EDMUND G. "JERRY" BROWN
Party Preference: Democratic
Governor of California
Preferencia de Partido: Demócrata
Gobernador de California

JANEL HYESHIA BUYCKS
Party Preference: None
Minister / Business Owner
Preferencia de Partido: Ninguna
Pastora de Iglesia / Propietaria de Empresa

ANDREW BLOUNT
Party Preference: Republican
Mayor / Businessperson
Preferencia de Partido: Republicano
Alcalde / Empresario

RAKESH KUMAR CHRISTIAN
Party Preference: None
Small Business Owner
Preferencia de Partido: Ninguna
Propietario de Pequeña Empresa

Lieutenant Governor
Vicegobernador
Vote for One / Vote por Uno

JENA F. GOODMAN
Party Preference: Green
Student
Preferencia de Partido: Verde
Estudiante

ALAN REYNOLDS
Party Preference: Americans Elect
Commissioner / Engineer / Businessman
Preferencia de Partido: Americanos Eligen
Comisionado / Ingeniero / Empresario

GEORGE YANG
Party Preference: Republican
Father / Software Developer
Preferencia de Partido: Republicano
Padre de Familia / Desarrollador de Software

ERIC KOREVAAR
Party Preference: Democratic
Scientist / Businessman / Parent
Preferencia de Partido: Demócrata
Científico / Empresario / Padre de Familia

DAVID FENNELL
Party Preference: Republican
Entrepreneur
Preferencia de Partido: Republicano
Empresario

AMOS JOHNSON
Party Preference: Peace and Freedom
Security Guard
Preferencia de Partido: Paz y Libertad
Guardia de Seguridad

GAVIN NEWSOM
Party Preference: Democratic
Lieutenant Governor
Preferencia de Partido: Demócrata
Vicegobernador

RON NEHRING
Party Preference: Republican
Small Businessman / Educator
Preferencia de Partido: Republicano
Pequeño Empresario / Educador

Secretary of State
Secretario de Estado
Vote for One / Vote por Uno

DAN SCHNUR
Party Preference: None
Political Involvement Educator
Preferencia de Partido: Ninguna
Educador de Participación Política

LELAND YEE
Party Preference: Democratic
California State Senator
Preferencia de Partido: Demócrata
Senador Estatal de California

Controller / Contralor
Vote for One / Vote por Uno

LAURA WELLS
Party Preference: Green
Financial Analyst
Preferencia de Partido: Verde
Analista Financiero

TAMMY D. BLAIR
Party Preference: Democratic
Administrator
Preferencia de Partido: Demócrata
Administradora

JOHN A. PÉREZ
Party Preference: Democratic
California Assembly Speaker
Preferencia de Partido: Demócrata
Presidente de la Asamblea de California

DAVID EVANS
Party Preference: Republican
Chief Financial Officer
Preferencia de Partido: Republicano
Director de Finanzas

ASHLEY SWEARENGIN
Party Preference: Republican
Mayor, City of Fresno
Preferencia de Partido: Republicano
Alcaldesa, Ciudad de Fresno

BETTY T. YEE
Party Preference: Democratic
California State Board of Equalization Member
Preferencia de Partido: Demócrata
Miembro, Directiva de Impuestos sobre Ventas, Uso y Otros del Estado de California

Treasurer / Tesorero
Vote for One / Vote por Uno

GREG CONLON
Party Preference: Republican
Businessman / CPA
Preferencia de Partido: Republicano
Empresario / Contador Público Certificado

JOHN CHIANG
Party Preference: Democratic
California State Controller
Preferencia de Partido: Demócrata
Contralor del Estado de California

ELLEN H. BROWN
Party Preference: Green
Public Banking Author
Preferencia de Partido: Verde
Escritora de Banca Pública

Attorney General
Procurador General
Vote for One / Vote por Uno

SAMPLE BALLOT / BOLETA EJEMPLAR

GLENN CHAMP
Party Preference: Republican
Business Owner / Engineer
Preferencia de Partido: Republicano
Propietario de Empresa / Ingeniero

NEEL KASHKARI
Party Preference: Republican
Businessman
Preferencia de Partido: Republicano
Empresario

TIM DONNELLY
Party Preference: Republican
California State Assemblyman
Preferencia de Partido: Republicano
Asambleísta del Estado de California

"BO" BOGDAN AMBROZEWICZ
Party Preference: None
Small Business Owner
Preferencia de Partido: Ninguna
Propietario de Pequeña Empresa

DEREK CRESSMAN
Party Preference: Democratic
Voting Rights Advocate
Preferencia de Partido: Demócrata
Defensor del Derecho al Voto

DAVID CURTIS
Party Preference: Green
Dad / Designer
Preferencia de Partido: Verde
Papá / Diseñador

ALEX PADILLA
Party Preference: Democratic
California State Senator
Preferencia de Partido: Demócrata
Senador Estatal de California

PETE PETERSON
Party Preference: Republican
Educator / Institute Director
Preferencia de Partido: Republicano
Educador / Director de Instituto

JEFFREY H. DROBMAN
Party Preference: Democratic
Computer Scientist / Engineer
Preferencia de Partido: Demócrata
Ingeniero en Computación / Ingeniero

ROY ALLMOND
Party Preference: Republican
California State Employee
Preferencia de Partido: Republicano
Empleado del Estado de California

RONALD GOLD
Party Preference: Republican
Retired State Prosecutor
Preferencia de Partido: Republicano
Fiscal Estatal Jubilado

PHIL WYMAN
Party Preference: Republican
Attorney / Rancher
Preferencia de Partido: Republicano
Abogado / Ranchero

DAVID KING
Party Preference: Republican
Attorney / Small Businessman
Preferencia de Partido: Republicano
Abogado / Pequeño Empresario

ORLY TAITZ
Party Preference: None
Attorney / Doctor / Businesswoman
Preferencia de Partido: Ninguna
Abogada / Doctora / Empresaria

KAMALA D. HARRIS
Party Preference: Democratic
Attorney General of California
Preferencia de Partido: Demócrata
Procuradora General de California

JOHN HAGGERTY
Party Preference: Republican
Preferencia de Partido: Republicano

JONATHAN JAECH
Party Preference: Libertarian
Attorney
Preferencia de Partido: Libertario
Abogado

SAMPLE BALLOT / BOLETA EJEMPLAR

SAMPLE BALLOT / BOLETA EJEMPLAR

CA33-2-AE1V

VOTER-NOMINATED OFFICES
CARGOS NOMINADOS POR LOS VOTANTES

STATE / ESTADO

Insurance Commissioner
Comisionado de Seguros
Vote for One / Vote por Uno

DAVE JONES
Party Preference: Democratic
Insurance Commissioner
Preferencia de Partido: Demócrata
Comisionado de Seguros

TED GAINES
Party Preference: Republican
Independent Insurance Agent
Preferencia de Partido: Republicano
Agente de Seguros Independiente

NATHALIE HRIZI
Party Preference: Peace and Freedom
Public School Teacher
Preferencia de Partido: Paz y Libertad
Maestra de Escuela Pública

Member, State Board of Equalization, District 4
Miembro de la Directiva de Impuestos Sobre Ventas, Uso y Otros, Distrito 4
Vote for One / Vote por Uno

JOHN F. KELLY
Party Preference: Republican
Store Owner / Businessman
Preferencia de Partido: Republicano
Propietario de Tienda / Empresario

VAN TRAN
Party Preference: Republican
Taxpayer Advocate / Businessman
Preferencia de Partido: Republicano
Defensor del Contribuyente / Empresario

SHIRLEY HORTON
Party Preference: Republican
Development Director
Preferencia de Partido: Republicano
Director de Desarrollo

DIANE L. HARKEY
Party Preference: Republican
Taxpayer Advocate / Assemblywoman
Preferencia de Partido: Republicano
Defensora del Contribuyente / Asambleísta

LEWIS DA SILVA
Party Preference: Republican
Accountant / Realtor
Preferencia de Partido: Republicano
Contador / Agente de Bienes Raíces

NADER SHAHATIT
Party Preference: Democratic
Government Auditor
Preferencia de Partido: Demócrata
Auditor de Gobierno

UNITED STATES REPRESENTATIVE
REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS

36th Congressional District
Distrito Congresional Núm. 36
Vote for One / Vote por Uno

MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY
MIEMBRO DE LA ASAMBLEA DEL ESTADO

56th Assembly District
Distrito de la Asamblea Núm. 56
Vote for One / Vote por Uno

EDUARDO GARCIA
Party Preference: Democratic
Mayor / Policy Director
Preferencia de Partido: Demócrata
Alcalde / Director de Política

CHARLES BENNETT JR.
Party Preference: Republican
Public Safety Consultant
Preferencia de Partido: Republicano
Consultor de Seguridad Pública

NONPARTISAN OFFICES
CARGOS NO PARTIDARIOS

JUDICIAL / JUDICIAL

Judge of the Superior Court, Office #3
Juez del Tribunal Superior, Oficina #3
Vote for One / Vote por Uno

MARK A. COPE
Judge of the Superior Court
Juez del Tribunal Superior

LEONARD J. CRAVENS
Attorney at Law
Abogado

Judge of the Superior Court, Office #18
Juez del Tribunal Superior, Oficina #18
Vote for One / Vote por Uno

S. SUZANNE SYKES
Judge of the Superior Court
Juez del Tribunal Superior

MICHAEL J. HARRINGTON
Attorney at Law
Abogado

Judge of the Superior Court, Office #21
Juez del Tribunal Superior, Oficina #21
Vote for One / Vote por Uno

BRIAN C. PEARCY
Attorney / Court Mediator
Abogado / Mediador del Tribunal

SEAN LAFFERTY
Assistant District Attorney
Asistente del Fiscal de Distrito

AL MARCHETTI
Attorney at Law
Abogado

SCHOOL / ESCOLAR

Superintendent of Public Instruction
Superintendente de Instrucción Pública
Vote for One / Vote por Uno

District Attorney
Fiscal de Distrito
Vote for One / Vote por Uno

PAUL E. ZELLERBACH
District Attorney
Fiscal de Distrito

MIKE HESTRIN
Homicide Prosecutor
Fiscal de Homicidios

Sheriff / Coroner / Public Administrator
Alguacil / Médico Forense / Administrador Público
Vote for One / Vote por Uno

STAN SNIFF
Riverside County Sheriff
Alguacil del Condado de Riverside

CHAD BIANCO
Riverside Sheriff's Lieutenant
Teniente del Alguacil de Riverside

Treasurer / Tax Collector
Tesorero / Recaudador de Impuestos
Vote for One / Vote por Uno

DON KENT
Riverside County Treasurer
Tesorero del Condado de Riverside

MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS / MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES

STATE / ESTADO

41 **VETERANS HOUSING AND HOMELESS PREVENTION BOND ACT OF 2014.** Authorizes $600 million in general obligation bonds for affordable multifamily supportive housing to relieve homelessness, affordable transitional housing, affordable rental housing, or related facilities for veterans and their families. Fiscal Impact: Increased state bond costs averaging about $50 million annually over 15 years.

LEY PARA LA EMISIÓN DE BONOS PARA VIVIENDAS DE VETERANOS Y LA PREVENCIÓN DEL SINHOGARISMO DE 2014. Autoriza $600 millones en bonos de obligación general para viviendas multifamiliares de apoyo asequibles para aliviar el sinhogarismo, viviendas de transición asequibles, viviendas de alquiler asequibles, o instalaciones relacionadas con los veteranos y sus familias. Impacto fiscal: Incremento de los costos de los bonos estatales con un promedio alrededor de $50 millones anuales durante 15 años.

YES / SÍ

NO / NO

SAMPLE BALLOT / BOLETA EJEMPLAR

RV039-006

SAMPLE BALLOT/BOLETA EJEMPLAR

RAY HAYNES
Party Preference: Republican
Small Businessman
Preferencia de Partido: Republicano
Pequeño Empresario

BRIAN NESTANDE
Party Preference: Republican
State Legislator
Preferencia de Partido: Republicano
Legislador Estatal

RAUL RUIZ
Party Preference: Democratic
Congressman / Emergency Physician
Preferencia de Partido: Demócrata
Congresista / Médico de Urgencias

STATE SENATOR / SENADOR ESTATAL

28th Senatorial District
Distrito Senatorial Núm. 28
Vote for One / Vote por Uno

GLENN A. MILLER
Party Preference: Republican
City Councilmember / Businessman
Preferencia de Partido: Republicano
Concejal Municipal / Empresario

WILLIAM "BILL" CARNS
Party Preference: Republican
Business Owner
Preferencia de Partido: Republicano
Propietario de Empresa

PHILIP DRUCKER
Party Preference: Democratic
Lawyer
Preferencia de Partido: Demócrata
Abogado

ANNA NEVENIC
Party Preference: Democratic
Registered Nurse / Author
Preferencia de Partido: Demócrata
Enfermera Registrada / Escritora

BONNIE GARCIA
Party Preference: Republican
Small Business Woman
Preferencia de Partido: Republicano
Pequeña Empresaria

JEFF STONE
Party Preference: Republican
Businessman / County Supervisor
Preferencia de Partido: Republicano
Empresario / Supervisor del Condado

MARSHALL TUCK
Educator / Schools' Executive
Educador / Ejecutivo de Escuelas

LYDIA A. GUTIÉRREZ
Teacher / Neighborhood Councilmember
Maestra / Concejala de Barrio

TOM TORLAKSON
California Schools Superintendent
Superintendente de Escuelas de California

County Superintendent of Schools
Superintendente de Escuelas del Condado
Vote for One / Vote por Uno

MICHAEL MARTINEZ SCOTT
Teacher / Businessman / Author
Maestro / Empresario / Escritor

KENNETH YOUNG
Riverside County Superintendent of Schools
Superintendente de Escuelas del Condado de Riverside

COUNTY / CONDADO

County Supervisor, 4th Supervisorial District
Supervisor del Condado, Distrito 4
Vote for One / Vote por Uno

JOHN J. BENOIT
Riverside County Supervisor, 4th District
Supervisor del Condado de Riverside, Distrito 4

V. MANUEL PEREZ
Riverside County Assemblymember
Asambleísta del Condado de Riverside

Assessor / County Clerk / Recorder
Asesor / Secretario del Condado / Registrador
Vote for One / Vote por Uno

PETER ALDANA
Assistant County Assessor
Asistente de Asesor del Condado

Auditor / Controller
Auditor / Contralor
Vote for One / Vote por Uno

PAUL ANGULO
Riverside County Auditor Controller
Auditor Contralor del Condado de Riverside

42 **PUBLIC RECORDS. OPEN MEETINGS. STATE REIMBURSEMENT TO LOCAL AGENCIES. LEGISLATIVE CONSTITUTIONAL AMENDMENT.** Requires local government compliance with laws providing for public access to local government body meetings and records of government officials. Eliminates reimbursement for costs of compliance. Fiscal Impact: Reductions in state payments to local governments in the tens of millions of dollars annually. Potential future costs on local governments in the tens of millions of dollars annually.

EXPEDIENTES PÚBLICOS. SESIONES PÚBLICAS. REEMBOLSO ESTATAL A LAS AGENCIAS LOCALES. ENMIENDA CONSTITUCIONAL LEGISLATIVA. Exige que los gobiernos locales cumplan con las leyes que disponen el acceso público a las sesiones de organismos gubernamentales locales, y a los expedientes de funcionarios gubernamentales. Elimina el reembolso de costos por cumplimiento. Impacto fiscal: Reducciones en los pagos estatales a los gobiernos locales en decenas de millones de dólares anuales. Posibles costos futuros a los gobiernos locales en decenas de millones de dólares anuales.

YES / SÍ

NO / NO

SAMPLE BALLOT/BOLETA EJEMPLAR

CA33-3-505N

MEASURES SUBMITTED TO THE VOTERS / MEDIDAS SOMETIDAS A LOS VOTANTES

CITY / CIUDAD

CITY OF CATHEDRAL CITY / CIUDAD DE CATHEDRAL CITY

B **Cathedral City Continuation of Fiscal Stability/Local Control Measure**. To maintain fiscal stability, address state takeaways and prevent cuts to vital services by retaining police, firefighters, paramedics/emergency dispatch operators; maintaining 911 emergency/ambulance response; funding graffiti removal, pothole/street repair, senior programs, after school, anti-drug/anti-gang and other general services; shall Cathedral City continue its existing voter approved one cent sales tax with no rate increase, requiring citizen's review, and no money for Sacramento?

Medida de Continuación de estabilidad fiscal/control local de Cathedral City. Para mantener la estabilidad fiscal, tratar con confiscaciones del estado y prevenir recortes a servicios vitales al retener policías, bomberos, paramédicos/operadores de despacho para emergencias; mantener la respuesta de emergencia del 911/ambulancia; proporcionar fondos para la remoción de graffiti, reparación de baches/calles, programas para personas de la tercera edad, después de la escuela, contra las drogas/contra la pandillas y otros servicios generales; ¿deberá continuar Cathedral City su impuesto existente de un centavo aprobado por los votantes sin aumento de tasa, que requiera la vigilancia ciudadana, y ningún dinero para Sacramento?

YES / SÍ

NO / NO

SAMPLE BALLOT / BOLETA EJEMPLAR

Esta página intencionalmente en blanco

CA33-3-505N

SECCIÓN INFORMATIVA DEL FOLLETO PARA VOTANTES

Las siguientes páginas contienen información para el votante aplicable a su boleta, que puede incluir lo siguiente:

- **DECLARACIONES DE CANDIDATOS**
- **MEDIDAS DE LA BOLETA**
- **ANÁLISIS**
- **ARGUMENTOS A FAVOR Y EN CONTRA**

Es posible que esta sección del folleto no contenga una lista completa de candidatos. En la sección de la boleta de muestra de este folleto encontrará una lista completa de candidatos. Las declaraciones en este folleto se han provisto voluntariamente por cada candidato, y se imprimen a costo del candidato a menos que el organismo gobernante determine otra cosa. El monto de los depósitos necesarios para la publicación de las declaraciones de los candidatos se indica en el manual para candidatos en: www.voteinfo.net.

Las declaraciones incluidas en las siguientes páginas representan los puntos de vista de los autores y no son endosadas por el Condado de Riverside. Las direcciones de los sitios web en las declaraciones son proporcionadas por los autores. El Condado de Riverside no asume ninguna responsabilidad por la exactitud ni el contenido de los sitios web incluidos en la presente.

Los argumentos a favor o en contra de las medidas de la boleta son opiniones de los autores.

El texto, gramática y la ortografía están tal cual las entregaron los autores.

Reforma a las finanzas de campaña

Entre todos los candidatos a la legislatura estatal que aparecen en las boletas del Condado de Riverside, las siguientes personas se han comprometido a cumplir con los límites de gastos de campaña tal como especificado en el Código de Gobierno de California. Los candidatos que aceptan estos límites tienen la oportunidad de publicar una declaración sobre sus calificaciones en el folleto de la boleta de muestra local.

Esta lista abarca todos los distritos legislativos del Condado. No todos los distritos aparecerán en su boleta.

SENADO DEL ESTADO, DISTRITO 28
Glenn A. Miller, Republicano
William "Bill" Carns, Republicano
Philip Drucker, Demócrata
Anna Nevenic, Demócrata
Bonnie Garcia, Republicano
Jeff Stone, Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 42
Karalee Hargrove, Demócrata
Chad Mayes, Republicano
Gary Jeandron, Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 56
Eduardo Garcia, Demócrata
Charles Bennett Jr., Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 61
D. Shelly Yarbrough, Demócrata
Rudy Aranda, Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 67
Melissa Melendez, Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 71
Tony Teora, Republicano
Brian W. Jones, Republicano

ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO 75
Marie Waldron, Republicano

Candidatos ratificados por los partidos políticos - Código de Elecciones § 13302(b)

El Funcionario a cargo de elecciones en el Condado deberá imprimir una lista de todos los candidatos nominados por los votantes para cargos que cuentan con la ratificación de los siguientes partidos políticos calificados:

PARTIDO DEMÓCRATA
Edmund G. "Jerry" Brown, Gobernador
Gavin Newsom, Vicegobernador
John Chiang, Tesorero
Kamala D. Harris, Procurador General
Dave Jones, Comisionado de Seguros
Raul Ruiz, Representante de Estados Unidos, Distrito 36
Mark Takano, Representante de Estados Unidos, Distrito 41
Tim Sheridan, Representante de Estados Unidos, Distrito 42
James H. Kimber, Representante de Estados Unidos, Distrito 50
Philip Drucker, Senador Estatal, Distrito 28
Karalee Hargrove, Miembro de la Asamblea del Estado, Distrito 42
Eduardo Garcia, Miembro de la Asamblea del Estado, Distrito 56
Jose Medina, Miembro de la Asamblea del Estado, Distrito 61

PARTIDO AMERICANO INDEPENDIENTE
Tim Donnelly, Gobernador
Pete Peterson, Secretario de Estado
David Evans, Contralor
Ronald Gold, Procurador General
Ted Gaines, Comisionado de Seguros
Diane L. Harkey, Miembro de la Directiva de Impuestos Sobre Ventas, Uso y Otros, Distrito 4
Ray Haynes, Representante de Estados Unidos, Distrito 36
Steve Adams, Representante de Estados Unidos, Distrito 41
Duncan Hunter, Representante de Estados Unidos, Distrito 50
Eric Linder, Miembro de la Asamblea del Estado, Distrito 60
Melissa Melendez, Miembro de la Asamblea del Estado, Distrito 67
Brian W. Jones, Miembro de la Asamblea del Estado, Distrito 71
Marie Waldron, Miembro de la Asamblea del Estado, Distrito 75

PARTIDO VERDE
Luis J. Rodriguez, Gobernador
Jena F. Goodman, Vicegobernador
David Curtis, Secretario de Estado
Laura Wells, Contralor
Ellen H. Brown, Tesorero

PARTIDO PAZ Y LIBERTAD
Cindy L. Sheehan, Gobernador
Amos Johnson, Vicegobernador
Laura Wells, Contralor
Ellen H. Brown, Tesorero
Nathalie Hrizi, Comisionado de Seguros

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS, DISTRITO CONGRESIONAL 36

RAUL RUIZ, Demócrata
OCUPACIÓN: Congresista / Médico de Urgencias
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Washington está roto. Hay demasiadas disputas partidistas y demasiados políticos de carrera quienes sólo se preocupan por sus propios intereses.

No soy político de carrera y nunca lo seré. Soy médico de urgencias y me presenté como candidato para servir a las personas de nuestras comunidades, al igual que lo he hecho durante toda mi vida adulta.

Como médico, estoy capacitado para enfocarme en lo importante y para poner a la gente en primer lugar:

LUCHÉ CONTRA LOS ESFUERZOS POR RECORTAR EL SEGURO SOCIAL Y MEDICARE: Prometí nunca votar para recortar los beneficios de Medicare y he cumplido esa promesa. Además, he celebrado talleres y asambleas en toda el área para ayudar a prevenir el fraude contra las personas mayores.

LUCHÉ POR LOS VETERANOS: Introduje legislación para acelerar las reclamaciones para beneficios de los veteranos, hacer que sea más fácil para los veteranos encontrar trabajo y mejorar la calidad de vida de los veteranos discapacitados. Además, mi oficina ayudó a entregar más de $1 millón en beneficios diferidos a los veteranos locales.

LUCHÉ PARA TERMINAR EL ESTANCAMIENTO: Voté por la responsabilidad fiscal y un presupuesto bipartidista para proteger la economía y evitar otro cierre del gobierno.

LUCHÉ PARA ASEGURAR QUE LAS FAMILIAS TENGAN ACCESO A UNA ASISTENCIA MÉDICA ASEQUIBLE. Como médico, entiendo la importancia de la asistencia médica. Por eso voté para evitar que las compañías de seguros nieguen la cobertura a personas con condiciones preexistentes y para ayudar a las personas a mantener sus pólizas actuales bajo el marco de la nueva ley de salud.

No podemos permitir más estancamiento partidista en Washington. Por eso para mí sería un honor contar con su apoyo.

CONTINÚA EN LA SIGUIENTE PÁGINA

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS, DISTRITO CONGRESIONAL 36

RAY HAYNES, Republicano **EDAD: 59**
OCUPACIÓN: Pequeño Empresario
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Durante catorce años representé al condado de Riverside en la Legislatura Estatal como miembro de la Asamblea Estatal y del Senado. Serví como director de disciplina del partido republicano en el Senado, asistente de líder republicano en la Asamblea, presidente del Comité de Enmiendas Constitucionales del Senado y vicepresidente del Comité de Salud y Servicios Humanos. En el año 2000, fui elegido Presidente Nacional del Consejo Americano de Intercambio Legislativo, una organización nacional de Legisladores Estatales que preparan una legislación modelo desde una perspectiva de mercado libre, con menos impuestos y un gobierno más pequeño. Mientras serví como director de disciplina republicando del Senado, analicé la legislación de más de 4,000 proyectos de ley al año y fui reelegido a ese puesto tres veces por mis colegas republicanos del Senado.

Durante mi servicio, recibí el premio Legislador del Año otorgado por la Asociación de Rifle y Pistola de California. Ayudé a aprobar la legislación "Three Strikes and You're Out," la cual ayudó a reducir la tasa de criminalidad de California en casi un 50% en el primer año después de su aprobación, e introduje y, finalmente, fui coautor de la legislación que redujo el impuesto de matriculación de California en un 67%, ahorrando a los contribuyentes de California más de $50 mil millones en los 10 años después de su aprobación.

Seguiré luchando en Washington D.C. por una agenda de un gobierno más pequeño y menos impuestos, tal como lo hice en Sacramento. Mis colegas republicanos me eligieron para el liderazgo porque confiaban en que mis recomendaciones sobre la legislación darían lugar a menos impuestos y un gobierno más pequeño. Usted puede confiar en mí también.

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS, DISTRITO CONGRESIONAL 36

BRIAN NESTANDE, Republicano
OCUPACIÓN: Representante Estatal
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Me postulo para el Congreso para ayudar a reavivar el sueño americano y para mover nuestro país en una dirección de crecimiento y prosperidad.

Mi esposa Gina y yo tenemos una familia y estamos trabajando duro para ofrecer un mejor futuro a nuestros hijos, pero Washington está haciendo cada vez más difícil que las familias de la clase media salgan adelante.

Cada año, el Congreso gasta más dinero. La deuda nacional es de más de $17 billones y esta deuda será heredada por generaciones futuras.

Por eso patrocinaré una enmienda del presupuesto equilibrado a la Constitución de los EE.UU., para detener el gasto imprudente.

Votaré para reemplazar Obamacare con una reforma de asistencia médica necesaria que cueste menos y que permita a los pacientes y a los médicos tomar las decisiones sobre su atención médica, no los burócratas de Washington.

Nos enfocaremos en proteger y mejorar lo que los estadounidenses realmente desean:

- Políticas que incentivan a las empresas a desarrollar y promover para así ofrecer trabajos a tiempo completo de alta calidad y bien pagados.
- Asegurar el financiamiento para Medicare y el Seguro Social.
- Una defensa nacional fuerte que nos mantiene a salvo y que no interfiere con las libertades individuales.
- Proporcionar a los maestros y los padres de familia los recursos y herramientas necesarias. Nuestros niños merecen la mejor educación del mundo.

Me comprometo a mover a los Estados Unidos en la dirección correcta.

Sería un honor contar con su voto.

Brian Nestande

www.BrianNestande.com

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA SENADOR ESTATAL, DISTRITO SENATORIAL 28

GLENN A. MILLER, Republicano **EDAD: 50**
OCUPACIÓN: Concejal Municipal / Empresario
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Como su Senador Estatal traeré de vuelta el control local de Sacramento y sus intereses especiales. No soy un privilegiado de Sacramento ni político de carrera, sino un líder independiente que trabaja para que usted consiga los recursos necesarios para resolver los problemas a nivel local. Eso es lo que he hecho como Concejal durante más de 6 años.

Mi primera prioridad es crear más empleos y trabajar para mejorar nuestra economía. Como propietario de una pequeña empresa, creo en la necesidad de recortar los trámites burocráticos del gobierno, reduciendo así las tasas de negocio y disminuyendo la carga de la regulación que impacta tanto a empresarios como a empleados.

Protegeré la Proposición 13 de los esfuerzos en Sacramento por cambiarla para crear un aumento de impuestos de $6 mil millones y trabajaré para mejorar nuestras escuelas al devolver los recursos a nuestros maestros en la sala de clase.

He recibido el apoyo de Alcaldes y Concejales de: Murrieta, Palm Desert, Palm Springs, Lake Elsinore, Indio, Rancho Mirage, La Quinta, Cathedral City, Indian Wells, Wildomar, Blythe, Desert Hot Springs y de agentes de la patrulla de carreteras de California, la Asociación de Policía de Palm Springs, la Asociación de Policía de Indio, los bomberos de la CDF y la Asociación de Gestión de Incendios de Cathedral City.

Soy un líder local apoyado con sentido común y responsabilidad fiscal que sabe cómo hacer las cosas. Por favor, voten por Glenn Miller.

Gracias.

GlennMiller4StateSenate2014.org

CONTINÚA EN LA SIGUIENTE PÁGINA

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA SENADOR ESTATAL, DISTRITO SENATORIAL 28

ANNA NEVENIC, Demócrata
OCUPACIÓN: Enfermera Registrada / Escritora
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Soy enfermera, educadora y activista comunitaria. Valoro la honestidad, la integridad y la compasión. Creo que los

mejores días de California están por delante si cambiamos el status quo y las políticas públicas que nos han fallado. Como su senadora, defenderé contra los intereses especiales de los ricos y lucharé por las soluciones audaces que traerán cambios positivos en nuestro estado. Los recortes tributarios para los ricos nos han llevado a la bancarrota. La clase media paga más por la educación, la asistencia médica, las escuelas rotas y los parques y canchas cerradas. Los estudiantes con talento no pueden pagar las matrículas de las universidades, lo que amenaza nuestro futuro. Estoy orientada en las soluciones y me comprometo a proteger mi interés especial: los niños, las personas mayores y las familias en mi distrito. Tengo planes detallados para crear puestos de trabajo bien pagados, limpiar nuestro medio ambiente y ofrecer capacitación de trabajo para los trabajadores y estudiantes desplazados. La creación de puestos de trabajo bien pagados y sostenibles es posible. Hay que ofrecer incentivos fiscales para fomentar la innovación y atraer inversiones en la industria local. No hay mejor lugar para las industrias de tecnología limpia que en nuestro distrito. Debemos ofrecer una educación y herramientas de primera clase para llevar nuestra economía hacia adelante; apoyar las políticas que empoderan a los maestros y no a los políticos y los burócratas. Creo en la igualdad de derechos y en el derecho de elegir de las mujeres. Debemos educar a nuestros jóvenes; prevenir la delincuencia, el abuso de drogas, la pobreza y el embarazo adolescente. Mi campaña es dirigida por las personas. ¡Levántense conmigo! Juntos podemos realizar los cambios que necesitamos. Por favor, compartan nuestra lucha con sus amigos.

760-671-6707
annactnow@yahoo.com
www.annanevenic.com

CONTINÚA EN LA SIGUIENTE PÁGINA

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA SENADOR ESTATAL, DISTRITO SENATORIAL 28

BONNIE GARCIA, Republicano
OCUPACIÓN: Pequeña Empresaria
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

California está roto. Los impuestos son altos, se está poniendo en libertad anticipada a los criminales, los propietarios de inmuebles están perdiendo sus derechos y nuestro sistema judicial continúa permitiendo que los extremistas ambientales detengan el desarrollo lo que empuja los empleos a otros estados.

Durante mis seis años como su asambleísta, no apoyé ni un solo aumento de los impuestos ni gasto imprudente y voté a favor de aprobar un fondo de emergencia. Mi posición me ganó el apoyo de todos los Senadores Estatales Republicanos y cuatro supervisores del Condado de Riverside.

Soy de una familia de policías y militares. Valoro la libertad y entiendo los sacrificios personales. La asociación de propietarios de armas de California me apoyó debido a que he luchado para proteger los derechos de la 2da Enmienda y nunca pondré en peligro su derecho a proteger a su familia.

Soy una firme defensora de la seguridad pública y me opongo al plan del Gobernador para permitir la liberación anticipada de los delincuentes peligrosos. Es por eso que gané el apoyo de la Asociación de Jefes de Policía de California y de Víctimas del Crimen Unidas.

La Asociación de Pequeñas Empresas de California me apoya ya que he creado miles de empleos, he ampliado las oportunidades para los veteranos y he obtenido financiamiento para las pequeñas empresas. Entiendo que una fuerza de trabajo fuerte es más importante que los reglamentos sin sentido.

Con su apoyo, seguiré aplicando mi experiencia y título en el desarrollo de la fuerza laboral y en la educación para promover una amplia gama de prioridades conservadores: políticas fiscales sensatas, escuelas de calidad, comunidades más seguras y la protección del valor de cada vida.

La experiencia y la ética son importantes.

Sería un honor contar con su voto.

Para más información, visiten BonnieGarcia.org

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA SENADOR ESTATAL, DISTRITO SENATORIAL 28

JEFF STONE, Republicano **EDAD: 58**
OCUPACIÓN: Supervisor del Condado de Riverside / Propietario de Pequeña Empresa
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Como Supervisor del Condado de Riverside y propietario de una pequeña empresa durante muchos años, me siento orgulloso de postularme para el Senado con el apoyo de contribuyentes, personas mayores y pequeños empresarios locales.

Además, es un honor para mí ser la elección de los líderes de agencias policiales, incluyendo el alguacil del Condado de Riverside Stan Sniff, el fiscal del distrito Paul Zellerbach y la Asociación del alguacil de Riverside.

Más de 3,200 agentes de policía e investigadores del Condado de Riverside me respaldan debido a que saben que ME OPONDRÉ A LA LIBERACIÓN ANTICIPADA de criminales peligrosos y que trabajaré para mantener seguros a nuestros vecindarios, escuelas y hogares.

Firmé el compromiso de NO IMPUESTOS NUEVOS porque creo que los contribuyentes ya pagan demasiado para un gobierno estatal disfuncional y roto. Como funcionario local, reduje con éxito los impuestos sin recortar los servicios vitales. Trabajaré para lograr lo mismo en Sacramento.

Mis prioridades son: CREAR NUEVOS EMPLEOS y mejorar el entorno comercial; No impuestos nuevos, equilibrar el presupuesto y detener la liberación anticipada de los criminales. Estoy a favor de la 2da Enmienda y creo en un gobierno limitado.

Estoy respaldado por el Supervisor del Condado de Riverside Kevin Jeffries, quien dijo: "Jeff Stone es un verdadero ciudadano-político quien traerá fuertes valores conservadores al Senado del Estado."

Los intereses especiales en Sacramento están gastando enormes cantidades de dinero para influir en su voto. Pregúntese a usted mismo: ¿quiero un senador quien será la voz de los intereses especiales o uno que será mi voz?

Sería un honor recibir su voto y representarlos en el Senado Estatal. Por favor, visiten www.JeffStone2014.com para más información. Gracias.

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA MIEMBRO DE LA ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO DE LA ASAMBLEA 56

EDUARDO GARCIA, Demócrata
OCUPACIÓN: Alcalde, Ciudad de Coachella
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Como residente de toda la vida del Valle de Coachella, padre y servidor público, quiero lo mejor para nuestras familias, residentes y empresas locales.

Me postulo para la Asamblea Estatal para luchar por los temas que más importan a nuestros residentes: el fortalecimiento de nuestra economía, la mejora de las escuelas de la vecindad y la promoción de comunidades más seguras y más saludables.

Como alcalde de Coachella durante cuatro períodos y director de políticas para el Senador Estatal Ben Hueso, tengo un historial de formar las coaliciones que obtienen resultados y de trabajar con los líderes electos de ambos partidos para encontrar soluciones positivas.

Como alcalde, he trabajado con las empresas y la fuerza laboral para encabezar iniciativas de empleos locales. Bajo mi tutela, Coachella invirtió más de $100 millones en proyectos de obras públicas: infraestructura y transporte, parques y recreación y un centro revitalizado. Como resultado, nuestra ciudad es un mejor lugar para vivir, trabajar y criar una familia. Durante la recesión, cuando otras ciudades en todo el estado hacían recortes drásticos y reducían servicios, nuestros residentes y dólares tributarios estaban protegidos debido a medidas fiscales que ayudé a establecer.

He fomentado asociaciones entre la ciudad y organizaciones sin fines de lucro basadas en la comunidad para ampliar el acceso a la asistencia médica en todo el Valle de Coachella. Este trabajo fue reconocido por el Presidente Bill Clinton el año pasado.

Tengo la experiencia y los conocimientos necesarios para ser un firme defensor del Valle de Coachella en la Legislatura. Por favor, únanse al congresista Raúl Ruiz, Asambleísta Manuel Pérez, así como a bomberos, policías, enfermeras y el Partido Demócrata de California en apoyar mi campaña.

Para más información sobre nuestra campaña visiten:
www.voteforgarcia.com

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA MIEMBRO DE LA ASAMBLEA DEL ESTADO, DISTRITO DE LA ASAMBLEA 56

CHARLES BENNETT JR., Republicano **EDAD: 40**
OCUPACIÓN: Consultor de Seguridad Pública
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Soy Charles Bennett Jr. y me postulo para el Distrito 56 de la Asamblea para servirles a ustedes, el pueblo, tal como lo hice para nuestro país como miembro de la Marina de EE.UU. durante más de 10 años.

Asistí a escuelas públicas hasta el 11º grado, cuando asistí y me gradué de una escuela militar. Al graduarme, asistí a una universidad de aviación antes de alistarme en la Infantería de Marina, donde trabajé como agente de la policía militar de haber trabajado en diversos aspectos de la aplicación de la ley.

Al llegar al Condado de Riverside, solicité bajo el proyecto de ley GI para asistir a COD, donde estudié negocios, así como tomé clases de economía.

Actualmente, soy propietario de una pequeña empresa en la que consulto sobre asuntos de seguridad pública para entidades públicas y privadas, así como contribuyo a estos asuntos en los canales de noticias locales.

Me uní a la fuerza laboral a los 13 años cuando entregaba periódicos. He tenido una variedad de empleos; algunos que no me gustaban, pero que eran necesarios para pagar las cuentas. Sé lo que se siente no tener dinero y vivir de un día de pago a otro.

Me postulo para servir al pueblo, no a los políticos, los intereses especiales ni las agendas. Sé lo que se requiere para crear empleos y mantener seguras a nuestras comunidades y escuelas y haré mi prioridad los asuntos de los veteranos.

Actualmente vivo en Indio con mi esposa y dos hijos pequeños.

Les pido su voto para representarlos en Sacramento.

Por favor, visiten www.thepeopleswork.com para más información. Estoy muy interesado en escuchar sus preocupaciones. Gracias.

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR, NÚMERO DE OFICINA 3

LEONARD J. CRAVENS **EDAD: 55**
OCUPACIÓN: Abogado
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Mi nombre es Leonard Cravens. Me postulo para Juez del Tribunal Superior, Asiento 3, del Condado de Riverside. Tengo un título universitario en Computación y Sistemas Informáticos, así como una licenciatura en derecho. Trabajé durante muchos años como programador y analista de sistemas y debido a ese trabajo, estoy especialmente calificado para implementar cambios en los procedimientos del tribunal que respetarán a USTED y su TIEMPO.

El Servicio al Cliente del Tribunal Superior de Riverside debe respetar a USTED y su TIEMPO. Los casos (incluyendo los resultados detallados de las audiencias), tales como Penal, Tránsito y Civil, deben estar disponibles para su revisión en el sitio web del tribunal sin la necesidad de pagar un cargo. Debe ser posible presentar papeles en cualquier tribunal, no sólo el juzgado en el que se presentó el caso. Debe ser posible simplemente acudir a cualquier juzgado para reunirse con un oficial judicial sobre su caso de tránsito o caso de delito menor, ¡ese mismo día! Propongo que si llega a cualquier juzgado antes de las 3:00 PM, se garantiza que se reúna con un funcionario judicial ese mismo día para resolver su parte de tránsito u orden de delito menor.

Si desea que el Tribunal Superior de Riverside le respete a USTED y su TIEMPO, voten por Leonard Cravens para Juez. ¡LES ESCUCHO!

www.cravens4judge.com

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR, NÚMERO DE OFICINA 3

MARK A. COPE **EDAD: 55**
OCUPACIÓN: Juez del Tribunal Superior
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

He tenido el honor de servir a la gente del Condado de Riverside como juez desde el año 1995. El Condado de Riverside merece un juez con experiencia, integridad y un compromiso con la justicia.

EXPERIENCIA. Desde que dejé mi carrera como fiscal hace más de dos décadas, he presidido miles de audiencias en casos de todo tipo: penal, familiar, civil, de tránsito, de menor cuantía y de menores, entre otros. Mi experiencia incluso incluye enseñar a otros jueces.

INTEGRIDAD. Los jueces no son elegidos para crear la ley. Mi historial demuestra mi firme compromiso con la regla de que un juez no debe permitir que influencias externas afecten en sus decisiones, ni dejar que sus opiniones personales prevalezcan sobre la voluntad del pueblo.

COMPROMETIDO CON LA JUSTICIA. Como Juez Presidente, he trabajado duro para garantizar el acceso a la justicia para todos. El Condado de Riverside no ha tenido su justa parte de jueces y financiamiento para los servicios judiciales. Junto con otros, he luchado por el cambio y estamos ganando. El Condado de Riverside ahora recibe más equitativamente los recursos para abrir las puertas a los juzgados que fueron cerrados y para dejar que las personas que necesitan los servicios tengan su día en la corte.

Por favor, únanse a cada juez actual del Condado de Riverside, numerosos Jueces Presidentes de los demás tribunales, jueces jubilados, funcionarios de agencias policiales y sus amigos y vecinos. Voten por reelegir a Juez Mark Cope.

www.democracy.com/JudgeCope

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR, NÚMERO DE OFICINA 18

MICHAEL J. HARRINGTON **EDAD: 53**
OCUPACIÓN: Abogado
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Nuestros tribunales necesitan un cambio. Nuestros tribunales tienen que ser más eficientes y más accesibles. Nuestros tribunales deben servir a la gente. Creo que la manera de lograr todo esto es elegir al candidato más calificado. Creo que soy ese candidato.

Soy dedicado a la protección del público. He trabajado para proteger a las mujeres, niños y personas mayores a través de mi trabajo en las clínicas de violencia doméstica, siendo abogado para menores, ayudando a abuelos a obtener la tutela de sus nietos y como voluntario para ayudar a las víctimas del tráfico de personas.

Tengo más de veinte años de experiencia como abogado. Tengo licenciatura en Negocio-Economía. He sido voluntario y he trabajado en proyectos legales y en clínicas donde aprendí a implementar los programas legales con estándares y modelos eficientes y de "mejores prácticas."

Muchas veces, los jueces son asignados a varias salas donde un amplio conocimiento y experiencia en la ley es vital. Estoy preparado para servir en una variedad de funciones judiciales.

El papel de un juez del Tribunal Superior afecta nuestras vidas y comunidades de muchas maneras. Por eso es importante elegir al candidato más calificado para actuar como juez del tribunal superior. Creo que soy el candidato más calificado y respetuosamente les pido su voto.

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR, NÚMERO DE OFICINA 18

S. SUZANNE SYKES
OCUPACIÓN: Juez del Tribunal Superior
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Como juez de turno en el Condado de Riverside, creo que una de las cualidades más importantes que debe tener un juez es el respeto. Respeto por el estado de derecho; respeto por la justicia; y respeto por las víctimas de delitos.

En mi sala, manejo exitosamente un número actual de más de 1,000 casos, incluyendo los juicios con jurado, al tomar las decisiones difíciles e impartir justicia. Como juez, uso el conocimiento educativo que aprendí al obtener una licenciatura de la Universidad de Stanford y una licenciatura en Derecho de Stanford Law School; el conocimiento profesional que aprendí durante la dedicación de años de mi vida protegiendo a los niños del Condado de Riverside del abuso criminal y el abandono; y el conocimiento práctico de ser madre.

Debido a mi profundo compromiso con la justicia y a defender nuestras leyes, he ganado el apoyo del Alguacil del Condado de Riverside, Stan Sniff, de los cinco Supervisores del Condado de Riverside, de la Asociación de Fiscales Adjuntos del Distrito, de jueces de todos los tribunales del Condado de Riverside, de magistrados y jueces en todo el Estado, del Superintendente de las Escuelas del Condado de Riverside, Kenneth Young, de la Abogada del Condado, Pamela Walls, de miembros de la Asociación de Abogados del Condado de Riverside y de muchos otros.

Estoy comprometida a continuar sirviéndole como Juez y sería un honor contar con su voto.

www.votejudgesykes.com

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR, NÚMERO DE OFICINA 21

AL MARCHETTI
OCUPACIÓN: Abogado
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Educación: Universidad de Brigham Young: Licenciatura en Ciencias / Administración de Construcciones
JD: McGeorge Law School (UOP) 1990
Familia: Casado / 4 niños
Profesionista independiente desde 1995.

Miembro del Consejo de Ability Counts, Inc., una organización benéfica 501(c)(3) que emplea a aproximadamente 500 personas con discapacidad, dándoles oportunidades de trabajo significativas e interacción social.

Ex Fiscal de Investigación Legal de Riverside y Juez Pro Tem Voluntario.

Nací en Chicago, IL a padres maravillosos. Fui criado por una madre viuda quien me enseñó los principios establecidos en la Constitución, que todos los hombres y las mujeres son creados iguales y dotados de derechos y libertades inalienables. Sin embargo, la libertad no es gratuita.

Creo que necesitamos una sociedad en la que se trata con respeto a los funcionarios encargados de aplicar la ley porque se lo han ganado y que nuestras familias deben sentirse seguras en nuestros hogares y vecindarios mediante la aplicación de los derechos de la víctima, no los derechos de los delincuentes.

Me encantan los Estados Unidos de América y el Condado de Riverside. Haré todo lo posible para promover los principios de la vida, la libertad y la búsqueda de la felicidad.

Si usted cree, como yo, que los Estados Unidos deben tener un gobierno del pueblo, por el pueblo y para el pueblo, agradecería su voto.

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR, NÚMERO DE OFICINA 21

BRIAN C. PEARCY **EDAD: 52**
OCUPACIÓN: Abogado / Mediador del Tribunal
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Juez Pro-Tem

Me han asignado como Juez Pro-Tem para los Tribunales Superiores del Condado de Riverside durante los últimos siete años, cubriendo casos penales y varios calendarios civiles, incluyendo juicios. Como Juez Pro-Tem, tengo una reputación de ser imparcial y trabajador. Esta experiencia, junto con mi formación jurídica y de cumplimiento de la ley, me ha preparado para servir como juez del Tribunal Superior.

Abogado

Mientras me desempeñaba como oficial de policía de LAPD, me gradué de la Facultad de Derecho y comencé mi práctica. He representado a mis clientes como demandantes y acusados en los Tribunales Superiores y de Apelación en todo el sur de California durante más de 20 años. Mi experiencia en juicios, habilidades de defensa y formación continua me han permitido convertirme en un Mediador designado por el Tribunal para ayudar a resolver disputas.

Líder Cívico

Estoy activo en la Asociación de Abogados del Condado de Riverside, donde soy ex Presidente. Como voluntario cívico y graduado de Leadership Riverside, he servido como miembro y presidente de varios concejos de organizaciones sin fines de lucro y de Comisiones municipales.

Resido en el Condado de Riverside desde 1973, soy egresado de la Escuela Secundaria de Hemet y de UCR. Mi esposa, ex Fiscal de Distrito Adjunto del Condado de Riverside, y yo vivimos en Riverside.

Para más información, visiten PearcyforJudge.com

Sería un honor contar con su voto el 3 de junio.

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR, NÚMERO DE OFICINA 21

SEAN LAFFERTY **EDAD: 45**
OCUPACIÓN: Asistente del Fiscal de Distrito
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Mi nombre es Sean Lafferty y durante 17 años he tenido el honor de servir a mi comunidad en la lucha por la justicia para aquellos que han sido perjudicados. He condenado a asesinos, violadores, abusadores de niños y miembros de pandillas, y estos esfuerzos me han ganado el respeto de mis colegas en que fui nombrado dos veces “Fiscal de Delitos Penales del Año.” Subí a la cumbre de la Oficina del Fiscal de Distrito, convirtiéndome en gerente superior en Riverside, Indio y Temecula, y actualmente superviso a 250 empleados, incluyendo 90 fiscales.

Como esposo, padre y residente de toda la vida del Condado de Riverside, me importa la protección de las comunidades en las que criamos a nuestras familias. Más que cualquier premio, me siento orgulloso de que mi trabajo ha marcado una diferencia en las vidas de personas reales.

Como juez, aseguraré que prevalezca la justicia: en mi tribunal, se tratará a las personas con dignidad y respeto. Los votantes pueden confiar en que seguiré la Constitución y el estado de derecho con integridad e imparcialidad.

Cuento con el apoyo de las agencias policiales, Fiscal de Distrito jubilado Grover Trask, Juez jubilado Albert Wojcik (quien me apoya para sucederlo), así como numerosos jueces, fiscales, abogados y líderes de la comunidad a través del Condado de Riverside.

Les pido su voto.

www.Lafferty4Judge2014.com

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA SUPERINTENDENTE DE ESCUELAS DEL CONDADO DE RIVERSIDE

KENNETH M. YOUNG **EDAD: 59**
OCUPACIÓN: **Superintendente de Escuelas del Condado de Riverside**
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Estimados Votantes:

Cuando me convertí en el Superintendente de Escuelas del Condado de Riverside en 2007, mis prioridades eran:

1. Elevar la tasa de graduación de las escuelas secundarias de nuestro condado.
2. Aumentar el número de estudiantes de preparatoria que obtienen capacitación técnica y de carreras.
3. Aumentar la tasa de matrícula en las universidades de nuestro condado.
4. Asegurar que todos los estudiantes asistan a clases en escuelas seguras y bien mantenidas.

Me da gusto informarles que:

- La tasa de graduación de la escuela preparatoria de nuestro condado es ahora la tercera más alta del Estado (un 82.6%) y sigue subiendo
- Más de 74,000 estudiantes de secundaria están completando cursos educativos de la fuerza laboral cada año (el segundo más alto del estado)
- Más de 76,000 estudiantes (56.8%) se matriculan en la universidad cada año
- Inspecciones estatales anuales confirman que las 486 escuelas de nuestro condado tienen ambientes de aprendizaje seguros y están en buen estado para todos los estudiantes

Es un honor para mí recibir el respaldo del Superintendente del Estado, de los miembros locales de la junta de educación, de superintendentes de distrito, directores de escuelas, maestros, miembros de la PTA y agencias policiales, de los miembros de la legislatura, alcaldes y concejales, y de líderes de la comunidad y organizaciones religiosas.

Sin embargo, todavía tenemos mucho trabajo por hacer. Como su Superintendente del Condado, prometo mis mejores esfuerzos por continuar fortaleciendo nuestro sistema de educación pública para asegurar el éxito de todos los estudiantes.

Kenneth Young www.superintendentyoung2014.com

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA SUPERINTENDENTE DE ESCUELAS DEL CONDADO DE RIVERSIDE

MICHAEL MARTINEZ SCOTT **EDAD: 59**
OCUPACIÓN: **Maestro / Empresario / Escritor**
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Scott es padre de ocho hijos, casado por 35 años y enseñó durante 25 años en Inland Empire. Su experiencia educativa incluye: los grados 1-8, administración y profesor adjunto en las universidades National, Biola y California Baptist.

Para ayudar a los estudiantes con dificultades, Scott fundó Teach Understand™. Haciendo uso de su estrategia de tutoría, "One-to-One Classroom®," un 55% de sus estudiantes de San Bernardino elevaron sus niveles de rendimiento (2008-11). La investigación de Benjamin Bloom: La tutoría, "...la mejor condición de aprendizaje que podemos concebir."

Scott ha capacitado a maestros en la escuela principal de China, Beijing Normal University, además de 50 otras escuelas chinas sobre el desarrollo de habilidades de pensamiento crítico. Fue orador principal en la Asociación de Escuelas Bautistas de Texas.

METAS:

- Invertir la caída desastrosa del 39% de los distritos del Condado de Riverside identificados como "puede no cumplir con sus obligaciones financieras" desde una sana 0% en 2007 (informes provisionales de CDE).
- Ampliar las opciones de los padres (El Condado de Los Ángeles cuenta con 335 escuelas Charter, Riverside sólo tiene 27).
- Atraer negocios, creando programas de inmersión de Mandarín/Inglés y programas STEM (Ciencia, Tecnología, Ingeniería y Matemáticas).
- Coordinar los recursos para el estudio privado, público e independiente.

EDUCACIÓN: Licenciatura de Azusa Pacific; Maestría en Administración educativa de National; estudiante graduado de doctorado en Administración;

NEGOCIOS: Director Ejecutivo de Teach Understand LLC; Vicepresidente de Marketing, CDWord, Inc. (1989); Presidente de Solutions Computers (1985);

AUTOR: *LedgerMaster* SOFTWARE DE CONTABILIDAD PARA NEGOCIOS, 1986

One-to-One Classrooms Inspire Creative Problem Solvers, 2013

Visite www.TeachUnderstand.org.

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA SUPERVISOR DEL CONDADO DE RIVERSIDE, DISTRITO 4

JOHN J. BENOIT **EDAD: 62**
OCUPACIÓN: Supervisor del Condado de Riverside, Distrito 4 / Comandante Jubilado de Carreteras
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

He servido a nuestra comunidad como comandante de la patrulla de carreteras, miembro de la junta de educación, legislador y supervisor del condado.

Ahora estoy poniendo esta experiencia en práctica, liderando los esfuerzos para hacer crecer nuestra economía, proteger las vecindades de la delincuencia y ampliar el acceso a la atención médica.

He traído casi medio mil millones de dólares al Valle de Coachella en próximas inversiones en seguridad pública e infraestructura que nos harán más seguros, crearán cientos de empleos en construcción y generarán 400 puestos nuevos y permanentes.

Mediante la promoción del turismo, el proceso de solicitudes de permisos por la vía rápida y créditos fiscales a empleadores que crean trabajos, ayudé a añadir aún más puestos de trabajo.

Aseguré que los $50 millones de la planta de energía Sentinel fueron devueltos al valle, beneficiando aún más nuestra economía local.

El acceso a la asistencia médica mejorará a nivel local como resultado de la nueva facultad de medicina, programas de formación de médicos y nuevas clínicas médicas que ayudé a traer al valle.

Los 31 años que estuve en las agencias policiales me enseñaron cómo proteger a la gente. Por eso ayudé a promulgar una ley para proteger a los estudiantes de los delincuentes sexuales, tomé medidas para detener la liberación anticipada de criminales peligrosos y apoyé la construcción de dos nuevas estaciones de la oficina del alguacil.

Para más información, visiten www.JohnJBenoit.com, y por favor, voten para permitir que continúe sirviendo.

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA SUPERVISOR DEL CONDADO DE RIVERSIDE, DISTRITO 4

V. MANUEL PEREZ
OCUPACIÓN: Asambleísta del Condado de Riverside
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Como miembro de la junta de educación, educador y legislador estatal, he sido un líder independiente y fomentador de consensos y he unido a los Republicanos y los Demócratas para resolver problemas y lograr resultados.

Me postulo para Supervisor del Condado de Riverside para construir y conectar el Valle de Coachella para asegurar que cada comunidad tenga la oportunidad de tener éxito.

Yo nací y crecí en el Valle de Coachella como hijo de trabajadores agrícolas inmigrantes. Asistí a las escuelas públicas locales, me gradué de UC Riverside y por fin gané un título de Maestría en Educación de Harvard.

Como legislador estatal, he sido campeón para el Valle de Coachella, con la aprobación de legislación que ha ayudado a crear empleos, arrancar la industria de energía renovable local, hacer que nuestros vecindarios sean más seguros y ayudar a poner la universidad al alcance de los estudiantes locales.

Las comunidades del Valle necesitan y merecen líderes eficaces quienes lucharán por las familias locales. Desafortunadamente, durante años de prioridades equivocadas y un liderazgo ineficaz en la Junta de Supervisores, demasiadas personas fueron dejadas atrás.

Traeré un nuevo enfoque en la entrega de resultados para las familias y para cada comunidad del Valle de Coachella.

Por favor únase a la policía, los bomberos, los demócratas y republicanos y los pequeños empresarios en apoyar mi campaña para Supervisor del Condado de Riverside.

www.winperez2014.com

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA FISCAL DE DISTRITO DEL CONDADO DE RIVERSIDE

MIKE HESTRIN **EDAD: 43**
OCUPACIÓN: Fiscal de Distrito Adjunto Superior
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Ex Fiscal del Año del Estado de California y Fiscal del Año del Condado de Riverside tres veces, Mike Hestrin es la opción de las agencias policiales para fiscal de distrito.

Con una crisis de delincuencia sin precedentes en todo el condado debido a la liberación anticipada de criminales, cada agencia policial en todo el condado apoya a Mike Hestrin porque es el único candidato que posee el liderazgo, experiencia y ética para combatir el crimen y proteger a la comunidad.

Mike Hestrin trabajará para detener la liberación anticipada de criminales y promover la prevención del crimen al volver a los investigadores de pandillas a la calle y crear un programa de ayuda a la juventud, soluciones creativas y rentables para combatir el incremento de la criminalidad. Mike devolverá la Oficina del Fiscal de Distrito a su misión fundamental de hacer que la seguridad pública sea su máxima prioridad.

Las colegas de Mike en la Oficina del Fiscal de Distrito en su inmensa mayoría lo apoyan para ser el próximo Fiscal de Distrito.

El compromiso de Mike Hestin, quien nació en Palm Springs, con la seguridad del Condado de Riverside comenzó después de graduarse de la Facultad de Derecho de Stanford. Vive en Temecula con su esposa e hija.

Mike Hestrin ha dedicado toda su carrera a hacer que el Condado de Riverside sea un lugar más seguro en el cual vivir. Por favor, ayúdenlo a seguir haciendo precisamente eso.

MikeHestrin.com

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA FISCAL DE DISTRITO DEL CONDADO DE RIVERSIDE

PAUL E. ZELLERBACH
OCUPACIÓN: Fiscal de Distrito
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Cuando me convertí en fiscal de distrito en 2011, prometí que la lucha contra la delincuencia violenta sería mi más alta prioridad. Estoy orgulloso de informar que el crimen violento se ha reducido en un 16% en el Condado de Riverside, estamos más seguros hoy que estábamos hace tres años.

Bajo mi liderazgo, la tasa de condena en juicios ha incrementado significativamente. He ahorrado dólares de los contribuyentes al equilibrar el presupuesto, mientras nos recortaron el financiamiento en un 20%.

He dedicado los últimos 36 años de mi vida a garantizar su seguridad, 25 años como fiscal y 11 años como juez del Tribunal Superior.

Procesé más de 50 juicios por asesinato, fui nombrado Fiscal de Delitos Penales del Año del Condado de Riverside y fui seleccionado Fiscal Sobresaliente del Año de California. Mi principal objetivo siempre ha sido mantener a nuestras comunidades seguras y encerrar a los criminales peligrosos.

Estoy orgulloso de ser apoyado por los cinco miembros de la Junta de Supervisores, el alguacil Stan Sniff, los jefes de policía del Condado de Riverside y la Asociación de Jefes de Policía de California.

Nuestro condado es más seguro y nuestro sistema judicial funciona mejor. Se está haciendo justicia.

Aún tenemos trabajo por hacer. Necesito su voto con el fin de continuar el tremendo progreso que hemos hecho.

Por favor, visiten www.ZellerbachforDA.com para más información.

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
ALGUACIL / MÉDICO FORENSE / ADMINISTRADOR PÚBLICO
DEL CONDADO DE RIVERSIDE

CHAD BIANCO **EDAD: 46**
OCUPACIÓN: Teniente del Alguacil de Riverside
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Con más de 20 años de servicio público impulsado por la pasión, determinación e INTEGRIDAD, he dedicado mi carrera a marcar una diferencia positiva en la seguridad de nuestra comunidad. He vigilado las calles, he trabajado en las cárceles, he supervisado personal y presupuestos y he dirigido el operativo encubierto más exitoso de la nación que fue televisado en "To Catch a Predator" de NBC, en el que atrapamos a 51 depredadores sexuales de niños. Los residentes del Condado de Riverside merecen un líder con experiencia en que pueden confiar y quien ENTREGARÁ RESULTADOS.

Como alguacil:

- √ AGREGARÉ 350 AGENTES a las estaciones de patrulla mientras ahorro a los contribuyentes entre $10-15 millones por año a través de eficiencias operativas
- √ Incrementaré los esfuerzos por PREVENIR LA LIBERACIÓN anticipada de los criminales
- √ Colaboraré con los líderes comunitarios, clero y educadores para crear oportunidades y ofrecer orientación positiva a nuestros jóvenes
- √ CREARÉ e IMPLEMENTARÉ un programa de "policía orientada a la comunidad" para luchar de manera proactiva contra la delincuencia en nuestro condado. Sinceramente creo que el éxito de las agencias policiales depende de una relación con la comunidad.

Un cambio verdadero en la comunidad requiere más que un simple testaferro político. Soy un líder motivado; participo activamente en las operaciones diarias del Departamento del alguacil y soy totalmente comprometido con su seguridad.

Sería un honor contar con su voto.

Por favor, visite biancoforsheriff.com

DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
ALGUACIL / MÉDICO FORENSE / ADMINISTRADOR PÚBLICO
DEL CONDADO DE RIVERSIDE

STAN SNIFF **EDAD: 64**
OCUPACIÓN: Alguacil del Condado de Riverside
EDUCACIÓN Y CALIFICACIONES:

Como su Alguacil, hemos realizado grandes avances en mantener a nuestras comunidades seguras. Hemos disminuido la delincuencia, aumentado los niveles de servicio de la patrulla y mejorado los tiempos de respuesta.

He levantado la moral de los agentes quienes protegen a nuestros barrios y hemos mantenido a nuestro condado más seguro a través de innovadores técnicas de lucha contra la delincuencia y mediante la colaboración con nuestros socios de la justicia penal que han tratado de forma agresiva la amenaza de las pandillas, depredadores sexuales, delincuentes peligrosos y cárceles sobre pobladas.

He guardado un control muy estricto de nuestros preciosos impuestos, he mantenido un presupuesto equilibrado frente a recortes excesivos generalizados y he obtenido subvenciones que tanto necesitamos.

Bajo mi dirección, el Departamento del Alguacil ha llegado a ser mucho más accesible a todos los residentes del Condado de Riverside, más diverso, más transparente, más compasivo a las víctimas de delitos y ha mejorado la profesionalidad de nuestros diputados.

Mi liderazgo como su Alguacil es apoyado por nuestros jefes de policía, la Junta de Supervisores y por líderes comunitarios en todo el Condado de Riverside.

Sería un honor contar con su voto para continuar mis esfuerzos por mantener nuestras comunidades seguras en una época cada vez más peligrosa.

Experiencia en la aplicación de la ley: 38 años

Educación: Licenciatura de la Universidad de California, Riverside
Maestría de la Universidad de Redlands

Militar: Coronel jubilado del Ejército de EE.UU.

ANÁLISIS IMPARCIAL DE LA MEDIDA "B"

En respuesta a la emergencia fiscal declarada y reafirmada por el Concejo Municipal de Cathedral City el 24 de febrero de 2010 y el 22 de mayo de 2013 respectivamente, se está pidiendo a los votantes de la Ciudad que voten a la Medida "B", la cual, de ser aprobada, enmendaría una ordenanza de modo que la Ciudad podría continuar imponiendo un impuesto de uno por ciento (1%) en transacciones y uso para todos los minoritarios que realizan negocios en la Ciudad. De cumplimiento con el Proyecto de Ley de la Asamblea 354, esta Medida está siendo puesta en la boleta por el órgano rector de la Ciudad de Cathedral City, el Concejo Municipal.

La continuación propuesta es un impuesto general, cuyas recaudaciones se depositarían en el fondo general de la Ciudad para ser usadas con fines gubernamentales generales, tales como operaciones de la Ciudad, servicios de policía y de bomberos, barrido y reparaciones de las calles, paramédicos, parques y recreación, servicios de respuesta de emergencia, proyectos capitales y otros servicios esenciales.

Si es aprobada, la Ciudad calcula que la Medida "B" generará $4 millones de dólares anualmente para servicios esenciales de la Ciudad. La continuación propuesta de este impuesto se aplicaría a los minoristas por la venta de bienes personales tangibles por menudeo y sobre el almacenamiento, uso u otro consumo en la Ciudad de bienes personales tangibles comprados de cualquier minorista, sujeto a ciertas exclusiones y exenciones que están detalladas en la ordenanza propuesta que implemente el impuesto.

En la actualidad, la tasa combinada de impuesto a las ventas y transacciones y uso es 9.00%. De este 9.00%, el Estado recibe 6.50%, la Comisión de Transporte del Condado de Riverside recibe .50% y el restante 2.00% se distribuye a la Ciudad para fines generales. Si los votantes aprueban la medida propuesta, la tasa de impuesto total continuada para la mayoría de las compras en la Ciudad permanecería en 9.00%. La medida propuesta es una continuación de un impuesto existente no un nuevo impuesto y se recolectaría de la misma manera y al mismo tiempo en que se pagan tales impuestos.

La medida propuesta dispone la revisión independiente de las rentas generadas por el impuesto por parte del Comité Asesor Financiero de Ciudadanos y requiere auditorías financieras anuales realizadas por un tercero independiente calificado, cuyos resultados estarían a disposición para la revisión pública.

La medida propuesta es una continuación de un impuesto general existente, que requiere un voto mayoritario (la aprobación de más del cincuenta por ciento (50%) de los votantes de la Ciudad que voten en la elección) para ser aprobada.

Un voto "Sí" significa que el votante está a favor de la Medida "B" que autoriza a la Ciudad a continuar recolectando un impuesto de transacciones y uso de 1%.

Un voto "No" significa que el votante no está a favor de la Medida "B" y quiere decir que el Impuesto de Transacciones y Uso de 1% actual caducará el 30 de septiembre de 2015.

Por: Charles R. Green
Abogado de la Ciudad

La declaración anterior es un análisis imparcial de la Medida "B". Si usted desea una copia de la ordenanza que implemente la Medida "B", por favor llame a la Oficina del Secretario Municipal de Cathedral City al 760-770-0322 y se le enviará por correo a usted una copia sin costo alguno.

ARGUMENTO A FAVOR DE LA MEDIDA "B"

Vote SÍ a "B" – ¡Proteja los servicios esenciales comunitarios y de seguridad pública de Cathedral City, sin incrementar los impuestos!

SÍ a "B" no crea un nuevo impuesto. Simplemente continúa los fondos existentes previamente aprobados por los votantes de Cathedral City -- sin NINGÚN incremento de impuestos—para mantener los servicios municipales vitales en los que confiamos.

Cathedral City es una de las pocas ciudades de la región con sus propios departamentos de policía y bomberos. SÍ a "B" mantiene nuestros departamentos de policía y bomberos de Cathedral City y otros programas vitales controlados localmente para que las necesidades de los residentes y negocios locales sean tratadas eficazmente por gente que realmente vive y trabaja en nuestra comunidad.

SÍ a "B" mantiene una respuesta eficaz a 9-1-1
SÍ a "B" asegura que los oficiales de policía y los bomberos tengan el equipo esencial
SÍ a "B" retiene a operadores de despacho de 9-1-1, oficiales de policía y bomberos
SÍ a "B" mantiene el equipo de comunicaciones de 9-1-1
SÍ a "B" requiere legalmente que todos los fondos se gasten en NUESTROS servicios -- ¡Sacramento no los puede tocar!

Durante los últimos cinco años, los políticos de Sacramento han tomado alrededor de $20 millones de Cathedral City y continuarán haciéndolo cada año en el futuro previsible. SÍ a "B" asegura que Cathedral City continúe contando con una fuente garantizada de fondos locales que Sacramento no puede tomar y requiere que nuestros dólares fiscales se gasten localmente para los residentes de Cathedral City sin incrementar impuestos.

SÍ a "B" incluye disposiciones estrictas de contabilidad fiscal para continuar previniendo el desperdicio, el fraude y el abuso de los fondos públicos. Un Comité Asesor Financiero de Ciudadanos Independiente revisará todos los gastos. Los residentes tendrán acceso a informes de gastos públicos y auditorías anuales independientes aseguran que los funcionarios Municipales utilicen los dólares fiscales aprobados por los votantes según lo prometido.

Únase a los oficiales de policía, bomberos, propietarios de negocios locales y líderes comunitarios en votar SÍ a "B" para proteger y mantener los servicios vitales de Cathedral City sin incrementar impuestos. Para información oficial acerca de la Medida "B", visite www.cathedralcity.gov

Por: Stanley E. Henry, Concejal y Jefe de Policía Jubilado

Bill Proctor, Presidente, Comité Asesor Financiero de Ciudadanos

Gillian Cross, Propietaria de Empresa y Residente por 27 años

Barry Freet, Jefe de Bomberos Jubilado

Juan Perezchica, Propietario de Empresa y Residente por 44 años

NINGÚN ARGUMENTO PRESENTADO EN CONTRA DE LA MEDIDA "B"

¿NO PUEDE VOTAR EL DÍA DE LA ELECCIÓN?
LO HACEMOS QUE SEA FÁCIL VOTAR POR ADELANTADO

EN LA OFICINA DEL REGISTRO DE VOTANTES

2724 Gateway Drive, Riverside, CA 92507
5 de mayo al 2 de junio
(a excepción de los días festivos)

lunes a viernes
8:00 a.m. a 5:00 p.m.
sabado, 24 de mayo y 31 de mayo
9:00 a.m. a 4:00 p.m.

Día de la elección, 3 de junio
7:00 a.m. a 8:00 p.m.

EN LOS SIGUIENTES LUGARES
mayo 23-25, viernes a domingo, 10:00 a.m. a 4:00 p.m.

GALLERIA AT TYLER
Galleria at Tyler
1299 Galleria at Tyler
Riverside, CA 92503

Westfield Palm Desert
Westfield palm desert
72-840 Highway 111
Palm Desert, CA 92260

THE PROMENADE In Temecula
The Promenade
40820 Winchester Road
Temecula, CA 92591

VOTACIÓN POR CORREO

Usted puede solicitar su BOLETA OFICIAL DE VOTACIÓN POR CORREO usando la solicitud en la contraportada de este folleto de boleta de muestra.

Devuelva por correo su boleta de votación por correo o en los siguientes sitios de entrega en el Condado del Riverside, entre el 5 de mayo al 2 de junio:

- Secretarías municipales (vea la lista)
- Oficina del Registro de Votantes, hasta el cierre de las casillas electorales el Día de la Elección.
- El Buzón de 24 horas del Registro de Votantes está disponible al este de las puertas de la entrada principal.
- En cualquier casilla electoral del Condado de Riverside el Día de la Elección.

Oficinas Secretarías Municipales

Banning
Beaumont
Blythe
Calimesa
Canyon Lake
Cathedral City
Coachella
Corona
Desert Hot Springs
Eastvale
Hemet
Indian Wells
Indio
Jurupa Valley
Lake Elsinore
La Quinta
Menifee
Moreno Valley
Murrieta
Norco
Palm Desert
Palm Springs
Perris
Rancho Mirage
Riverside
San Jacinto
Temecula
Wildomar

Visite nuestro sitio Web, donde encontrará mapas de todos los lugares de entrega del Condado de Riverside en WWW.VOTEINFO.NET
o
llame a nuestra oficina al 951-486-7200 o 1-800-773-VOTE (8683)

FECHAS IMPORTANTES

5 DE MAYO
Primer día que puede votar

19 DE MAYO
Último día para inscribirse para votar

27 DE MAYO
Último día para solicitar una boleta de votación por correo

3 DE JUNIO, DÍA DE LA ELECCIÓN

Vote en su casilla electoral, entregue su boleta de votación por correo en cualquiera de las casillas electorales, o vote en la oficina del Registro de Votantes antes de las 8:00 p.m.

USTED TIENE LA OPCIÓN

¡ELIJA VER SU BOLETA DE MUESTRA EN LÍNEA!

Usted puede ver todos los Folletos de la Boleta de Muestra y Folleto de Información en línea. Para su comodidad, están disponibles las 24 horas al día, 7 días a la semana.

Es fácil y bueno para el medio ambiente.

Si desea más información, visite www.voteinfo.net o llame al 951-486-7200 o al 1-800-773-VOTE(8683)

FPF1-FILLER

RV039-026

VOTACIÓN POR CORREO
5 de mayo al 27 de mayo

¿HA ESCUCHADO?

Usted puede solicitar votar por correo en cualquier elección o elegir recibir por correo todas las boletas para elecciones futuras.

No es demasiado tarde para que se le envíe por correo su boleta para esta elección. Llene la solicitud en la contraportada de esta Boleta de Muestra y Folleto de Información.

LA MISMA BOLETA OFICIAL – PARA SU COMODIDAD

Por favor visite nuestro sitio web en
www.voteinfo.net para las ubicaciones de depósito de boletas.

¡Vote Primero, Sea Contado Primero! Las boletas recibidas antes del Día de la Elección se cuentan primero. ¡Devuelva su boleta tan pronto como sea posible para asegurar que se incluya en los primeros resultados la Noche de la Elección!

LA VOTACIÓN ANTICIPADA TAMBIÉN ESTÁ DISPONIBLE

Puede votar por anticipado en:

La Oficina del Registro de Votantes
2724 Gateway Drive
Riverside, CA 92507

5 de mayo - 2 de junio (a excepción de los días festivos)
lunes a viernes, 8 a.m. - 5 p.m.
sabado, 24 de mayo y 31 de mayo, 9 a.m. - 4 p.m.
El Día de la Elección, 3 de junio, 7 a.m. - 8 p.m.

Por favor visite nuestro sitio web en www.voteinfo.net
para información adicional de Votación Anticipada.

¿Tiene una idea para la ubicación de una casilla electoral?

SUGIERA UNA CASILLA ELECTORAL

Actualmente, la oficina del Registro tiene muchos asociados que han servido a sus comunidades como anfitriones de casillas electorales.

Considere los beneficios de:

- Servir a la comunidad
- Promover su negocio
- Ganar $25 por usar su ubicación
- Magnífica manera de reunirse con sus vecinos y amigos
- Aprender más sobre el proceso de votación

Está interesado en permitir el uso de algún lugar como casilla electoral, póngase en contacto con el Registro de Votantes a:

2724 Gateway Drive, Riverside, CA 92507
Llame: 951-486-7341 o llame sin costo: 1-877-663-9906 Fax: 951-486-7320
Correo Electrónico: Acanada@co.riverside.ca.us

SP-FPF3-33-SAPoll

RV039-028

REMITENTE

_____

_____

_____

¿YA FIRMÓ SU SOLICITUD?

OFFICIAL ELECTION MAIL™
Authorized by the U.S. Postal Service

FIRST CLASS POSTAGE

COLOCAR ESTAMPILLAS AQUÍ

REGISTRAR OF VOTERS
2724 GATEWAY DRIVE
RIVERSIDE CA 92507-0923

AVISO PARA EL VOTANTE CON NECESIDADES ESPECIALES:

La palabra "SÍ" o "NO" impresa debajo del símbolo/flecha de discapacitado en la contraportada de este folleto indica si su lugar de votación asignado es accesible o no para los votantes con discapacidades físicas. Tome en cuenta las siguientes maneras alternativas como puede emitir su boleta.

- **Por correo**. Puede solicitar una boleta de votación por correo. Simplemente complete la solicitud en la contraportada de este folleto. La solicitud se debe enviar por correo para que llegue a la oficina del Registro de Votantes antes de la fecha límite indicada.
- **Votación Anticipada.** Puede votar en la oficina del Registro de Votantes, 2724 Gateway Drive, Riverside, CA 92507, del 5 de mayo al 2 de junio (a excepción de los días festivos), de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 5:00 p.m.; los sábados 24 de mayo y 31 de mayo, de 9:00 a.m. a 4:00 p.m.: y el día de la elección, 3 de junio, de 7:00 a.m. a 8:00 p.m. Para obtener información adicional sobre los lugares de votación anticipada, por favor visite nuestro sitio web, www.voteinfo.net.
- **Votación en la acera el día de la elección**. Si no puede entrar al lugar de votación debido a una discapacidad física, puede solicitar votar en la acera de su lugar de votación asignado. Al llegar al lugar de votación, se le permitirá votar lo más cercano posible a la entrada, que sea accesible para los que tienen discapacidades físicas. Si requiere votar en la acera por favor, llame al 1-877-663-9906 antes de ir a su lugar de votación asignado, y/o cuando llegue al sitio. Nos comunicaremos con un funcionario electoral antes de que usted llegue, para que lo reciba en la acera.

REGISTRO DE VOTANTES
2724 GATEWAY DRIVE
RIVERSIDE, CA 92507-0918

OFFICIAL ELECTION MAIL™
Authorized by the U.S. Postal Service

NONPROFIT
U.S. POSTAGE
PAID
Registrar of Voters
Riverside

SOLICITUD DE BOLETA DE VOTACIÓN POR CORREO

LA SOLICITUD SE DEBE RECIBIR A MÁS TARDAR EL 27 DE MAYO DE 2014

Por este medio yo solicito una boleta para la Elección Primaria Consolidada, del 3 de junio de 2014.

POR FAVOR IMPRIMA:

NOMBRE COMO ESTÁ REGISTRADO

DIRECCIÓN DE SU RESIDENCIA COMO ESTÁ REGISTRADO

CIUDAD ESTADO CÓDIGO POSTAL

Yo, declaro bajo pena de perjurio que la información proporcionada es verdadera y correcta a lo mejor de mi conocimiento.

FIRMA REQUERIDA

FIRMA DEL VOTANTE FECHA

ENVÍE LA BOLETA POR CORREO A:

DIRECCIÓN POSTAL (SÍ ES DIFERENTE)

CIUDAD ESTADO CÓDIGO POSTAL

☐ ✓ Marque esta casilla para solicitar ser VOTANTE POR CORREO PERMANENTE.

POSTMASTER DELIVER TO

SPANISH33-BCov 3-25-14

TIPO DE BOLETA 039

✓ Puede votar antes del día de la elección

En la oficina del

REGISTRO DE VOTANTES
2724 Gateway Drive, Riverside, CA 92507
5 de mayo al 2 de junio
(a excepción de los días festivos)
de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 5:00 p.m.
sábado, 24 de mayo y el 31 de mayo,
9:00 a.m. a 4:00 p.m.

Día de la elección el 3 de junio
7:00 a.m. a 8:00 p.m.

Para obtener información adicional sobre los lugares donde puede votar por anticipado, visite nuestro sitio web, www.voteinfo.net.

****

¡¡¡AVISO IMPORTANTE!!!

Unidad de votación accesible disponible en todas las casillas electorales.

PARA MARCAR SU VOTO
DIBUJE UNA LÍNEA

¡¡¡VOTE!!!

Si desea una demostración de cómo marcar su boleta visite www.voteinfo.net

VOTACIÓN ANTICIPADA

ES RÁPIDO
ES FÁCIL
ES CÓMODO

¡NO HAGA FILA EL DÍA DE LA ELECCIÓN!

VOTACIÓN POR CORREO

UBICACIÓN DE SU CASILLA ELECTORAL

¿ACCESO?